ליעבע, האַס און ראַכע

אַן אינטערעסאַנטער און שפּאַנענדער ראָמאַן

בעאַרבייט פון ל.־מ.־ד.

(221־טע פאָרטזעצונג)

דער בליק פון דער באַראָנין איז מיט א שטילען שמערץ אויף דער שעהנער יונ־גער פאָאַר נעהאַנגען — זיי זיינען ביידע זוי אייגער פאַר דעם אַנדערען בעשאַפען געוואָרען. איהר הארץ האָט איהר אָבער זיך כוס געלאָזט נאַרען. זי האָט דיא דער נער איבער זייערע קעפּ געזעהען שוועבען א אינערליכע שטימע האָט איהר געזאָגט דאָס איהר זוהנס ליעבע צו דער פרינצעסין מון און אונגליק פאַר איהם זיין. דאָך האָט זי אויף דער פרינצעסין ניט געקענט בייז זיין זי האָט איהר ניט געהענט בעשול דיגען און האָט איהר ווי א טאַכטער גע ליעבט און איהר מוטער הערץ האָט פאַר דעם גליק פון זיי ביידען געציטערט.

— מאָרגען אין דיעזער צייט האָט אמאַליע שטיל געפּליסטערט וועל איך שוין קיינלע מיילען ווייט פון דיר זיין דאָך מיין הארץ, מיינע געדאַנקען וועלען דאָ בלייבען ביי דיר! די פרינצעסין וועט איהר טרויעריגע ראָלע אין בערלי־נער הויף ווייטער שפּיעלען, ווי א פּופּע וואָס בעוועגט זיך מעכאַניש — אמאַליע בלייבט אָבער ביי דיר געליעבטער! אזוי ווי איהר האָט מיר יעצט קענען, געלערענט קען מיר קיינער אויסער כריסטינע פאַן האַאַק, זי אליין האָט מיר מייגע ביטערע פערגאַנוויפעלטע שטונדען געזעהען און האָט אין מיין פינסטערע הארץ א בליק געוואָרעפען! אין הויף רופט מען מיר קאַלט און האַכמוטהיג דאָך — איז דאָס דען א וואונדער? זאָל איך זיי פיליכט צייגען, ווי מיין הארץ בלוטעט און זיך לאָזען פון זיי, זיי זאָלען אויף מיר מיט לייד האָבען? אָה, ניין! ליעבער טראַנ איך די קאַלטע, שטאַלצע מאַסקע אויכטער וועלכע איך קען די געפיהלען פון מיין הארץ פערבאָרגען, איידער יענער זאָל אויף מיר נעבאָך זאָגען!

ווי שניידענד און ביטער איהרע ווערטער האָבען געקלונגען, דער באַראָנין האָט זיך ניט ווילענדיג טרעהרען און די אויגען געשטעלט, און ערגריפען האָט זי דער פרינצעסין מון האַנד נעמומען און האָט איהר שטיל געפרעגט:

— און איהר האָט דאָס נאָר קיינעם קיין אייגציגען פיר וועמען איהר זאָלט זיך קע גען אויסריידען אמאַליע?

— ניין, האָט זי מיט א געגרעסטע שטימע אויסגעשטויסען. — איך האָב קיינעם צו וועמען איך זאָל אזוי קענען ריידען, ווי דאָ צו אייך! עס איז אמת דאָס קריסטינע פאַן האַאַק איז מיר זעהר טרייו און אייגרגעבען, אָבער זי פערגעסט קיין מאָל ניט דאָס איך בין די פרינצעסין און זי איז די האָפּפרייליין און דאָס דער לאָזט ניט צו דער ריכטיגער הערצליכער פרייגרשאַפט!

— איך וויים יאָ אייגע וועלכע וואָלט מיר פערשטעהן און זי וואָלט מיין הארץ געפיהלט — דאָס איז די פרוי פון מיין ברודער — די קעניגין! זי איז אָבער גאַנץ אַנדערש ווי איך, זי האָט ניט דיא קראַפט איהרע ליידען פאַר דער וועלט צו פערבאָרגען. זי געהערט צו יענע נאַטורען וועלכע לאָזען זיך פון שמערץ ניערעדרי מען און זיי קענען אין זיך נאָר ניט פער־שלוסען.

זי איז שטיל געבליבען; ווי איבערוועל מיגט פון אונערליכען שמערץ האָט זיא די אויגען צוגעשלאָסען. מיט א פערשליי ערטען בליק האָט זיך טרעגק צו איהר אָראָבגעבויגען און האָט איהר זאַנפט אי בערן געזיכט געלעגט — ער האָט עס אם בעסטען געוואוסט, דאָס אזעלכע ליידען זאָ א לעבען, קען איהר שטאַלצע זעעלע ניט איבערטראגען.

— און ווען דער קעניג וועט דיר יעצט וועלען צווינגען, ווען ניט מעהר צו דעם גרוסטיכסט דאָך צו אַן אַנדערען דוא זאָלסט איהם דיין האַנד רייכען? האָט עס שרעקעגריג פון זיין מויל געקלונגען.

זי האָט איהם איניג און פעסט אין די אויגען געקוקט.

— זאָ וועט דער קעניג ענדליך איינ־זעהען דאָס זיין שוועסטער איז די איינציג גע, וואָס וויל זיך אונטער זיין ווילען ניט אונטערוואַרפען, איך האָב דעם מוטה זיך געגען איהם צו שטעלען!

— אָבער דו וועסט שווער, זעהר שווער צוליעב דעסמוזען ליידען, געליעבטע!

— ליידעסט דו דען ניט פרידריך, האָסטו דען מיר ניט אלעס געאָפּפערט? האָט זי מיט א שמערצליכע אויפרעגונג אויסגעשטויסען.

טרענק האָט זיין האַנד אויף איהר אַרויפגעלייגט, די טיעפע בעוועגונג האָט איהם ניט געלאָזט ריידען. ער האָט איהר נאָר ליידענשאַפטליך צו זיך צוגעפּרעסט און האָט דאַכיי דעם ווילדען קלאַפּען פון איהר הארץ געפיהלט.

אין דעם האָט מען אין טהיר אָנגע־קלאַפּט, האַסטיג האָט טרענק דער גע ליעבטער פריי געלאָזען, גלייך נאַכדעם איז א דיענער אריינגעקומען און האָט גע מעלדעט דעם הערן פאַן שמעטאַו.

דיעזער איז הערצליך געפּפאַנגען גע וואָרען אויך אמאַליע האָט איהם מיט א פרייגדליכען גערוס איהר רעכטע האַנד ענטגעגענגעשטרעקט.

יעצט זיינען אויך די דריי וואָס זיינען ביז יעצט געבען פענסטער געזעסען אויך צוגעקומען צום קרייז וואו מען האָט זיך אום פריערריך'ס צוקונפט געוואָלט בע ראַטהען.

קוים האָט זיך הערר פאַן שמעטאַ אכ דערגעזעצט אלס ער האָט זיך באַלד מיט א בעזואָרגטען געזיכט צו טרענקען געוועו דעט.

מען געהיימע זאָרג האָט זיך ליידער בעשטעטיגט, פריערריך, מען וויים דאָך שוין פון אייער אנוועזענהייט!

דערשראָקען האָט זיך אמאַליע א הייב נעטהאָן.

— וואָס זאָגט איהר, הערר פאַן שמע טאַו — פריערריך האָט זיך דאָך אזוי אין אכט נעגומען, ער האָט זיך דאָך פאַר קיינעם ניט געלאָזט זעהען?

— און דאָך איז הייגט מיין אלטער אינספּעקטאָר פראָהבערג צו מיר געקומען און מיר גאַנץ ערשטוינט געפרעגט, אויב עס איז אמת דאָס טרענק איז צוריק אהיים געקומען. אוגטען אין שענק האָט מען דאָס זיך ערצעהלט, אויך א פאָרגע־מע דאַמע מיט איהר דינערין איז געקר מען, וועלכע לאָזט זיך פאַר קיינעם ניט זעהען און די לייטע צערברעכען זיך די קעפּ, ווער קען דאָס זיין?

— ארימער פריערריך, האָט אמאַליע געפליסטערט, ניט אמאָל אין דער היים פערגינט מען דיר די רוהע. איך וואָלט גע וואוגשען דו זאָלסט דאָ נאָך א לייגגערע צייט קענען בלייבען אום דו זאָלסט זיך קענען ערהאָלען, איידער דו וועסט ווייטער אין דער וועלט אויסגעהן!

טרענק האָט טרויעריג צום באַדען גע קוקט, א ביטערער אויסדרוק איז אויף זיין געזיכט געלעגען.

— איך האָב דאָס זיך שוין פאָרגע־שטעלט, האָט ער געמורמעלט, עס קען דאָך לאַנג קיין געהיימניס ניט בלייבען:

די באַראָנין האָט מיט טרעהרען גע קעמפּפט, עס איז איהר א צושטערצליכער געראַנג געווען, דעם שווער געפרופטען זוהן פון זיך אָבצולאָזען.

— וואָס איז יעצט? האָט זי ראַטה לאָז געשטאַמעלט.

דאָ האָט זיך טרענק ענערגיש אויפ־געריכטעט.

— פיליכט איז עס בעסער אזוי מוטער לאַנג וואָלט איך דאָס ניט געקענט אויס־האַלטען, אין די נעקסטע טעג וועל איך נאָך פעטערסבורג אָבריייזען דאָרט גלויב איך וועל איך לייכט א שטעלע בעקומען!

— נאָך פעטערבורג? האָט די אל טע דאַמע האָפנונגסלאָז אויסגערופען.

— ניין ניין, וואָס וויל סטו דאָרט, אָהנע רעקאָמענדאַציעס אהן הילפע? נאָך מיין מיינונג איז עס פיעל בעסער דוא זאָלסט נאָך וויען, צו דיין פעטער פראַנץ פאַן טרענק געהען, זעהט נאָר ליעבער באַראָן, האָט זי זיך לעבהאַפט צו שמעטאַו געוועגדעט אינדעם זי האָט א בריעף פון טאַש אַרויסגעצויגען און האָט עס איהם דערלאַנגט — מיין פליכטיגיק האָט מיר אזא הערצליכען בריעף געשריבען, אין וועלכען גר בעט מיר איך זאָל פריערריכען צו איהם שיקען, אין וויען וועט ער אם שנעלסטען קאַריערע קענען מאַכען! איך

יעדעך 10־ם פעלקערזיש פון

ווילסאָנ'ס פליגען פעדס

וועט פערניכטען מעהר פליגען ווי $8 ווערטה פון זעלכען. אנדערען קלעפּעדיגען פליגען־כאַפּער

ריין צו האַלטען אין האַנד ווערט פער־קויפט פון אלע דראַגיסטען, גראָסערס און אין אלגעמיינע סטאָרס.

בעט אייך, שמעטאַו, האָט זי מיט אויסדע נונג ווייטער געזאָגט — וואָס וועט פריעד ריך אין פעטערבורג טהאָן, וואו ער איז אזוי פרעמד און האָט גאָר קיין אָנהאַלט ניט — ווערהענד אין וויען וועט איהם פראַנץ פאַן טרענק מיט אפענע ארמען אויפנעהמען.

שמעטאַו האָט אויסמערקזאַם דעם שריי בען געלעזען און האָט עס יעצט דער בא ראַגין ווידער געגעבען וועלכע האָט מיט אונגעדולד זיין עגטפער ערוואַרט.

— אויך איך האַלט עס פיר דאָס בעס טע, פריערריך זאָל זיך נאָך וויען בעגע בען, דאָרט וועט ער מיט די הילפע פון פראַנץ לייכט פאַרוועגטס קומען! אין פעטערסבורג דאַנעגען וועט ער פיליכט לאַנג ברויכען צו וואַרטען ביז איהם וועט די געלעגענהייט קומען עס צו ערריי כען.

טרענק האָט אויפגערעגט מיט'ן קאָפּ גע שאַקעלט.

— איך אנערקען דאָס אין וויען האָב איך מעהר פאַרטהייל דער פעטער וועט מיר געוויס בעהילפיג זיין פאַרוועגטס צו קומען, דאָך קען איך ביי זיך ניט רעכט מאַכען דאָרט צו געהן. דער קעניג און פריסען וועט אנדערש ניט דענקען דאָס איך בין מיט אבזיכט אין דעם פיינדס לאַנער איבערגעגאַנגען, און ער וועט ערשט גענוג גרוב האָבען מיר אלס פערראַטהער צו האַלטען!

א פיינליכע שטילקייט האָט אין דעם

וואָס איז מיט אייערע פרינטינג?

מיר מאַכען די בעס־טע דרוק זאַכען פון דעם קלענסטען . . .

וויזיט קאַרט

ביז די גרעסטע

צייטונג

וועז איהר דאַרפט האַבען פרינטינג און איהר ווילט זיין זיכער צו האַבען א גוטען דזשאָב געמאַכט אין צייט, און ריכטיג אטענדעט

טעלעפאָנירט גלייך צו דעם

„אידישען זשורנאַל"

אונזער פאַרטרעטער וועט צו אייך קומען און אייך געבען דעם ריכטיגען פריין.

פרינטינג דעפּט.

„אידישער זשורנאַל"

251-253 קווין סטריט וועסט — טעלעפאָן עדעלייד 3967

אייגענע און בענאַשטע

ער סטראַשעט די מתים

מאַן (וואָס זעהט אין שלאָף צוויי טויטע פייגר): איהר געהט אוועק צו ניט איך רוף אהער איערע אלמנות!

צו א גנב: אונגליקליכער! ווארום וואַלסטו ניט פערדיענען דיין ברויט מיט שוויים?

גנב: מיינט איהר אז מען שוויצט ניט גענוג בין מען גנב'עט עטוואָס?

א קינדערשער שכל

קינד: אָנקעל פאַר וואָס שטאַרבט איהר ניט?

אָנקעל: ווארום ווילסטו איך זאָל שטאַרבען?

קינד: ווייל די מאַמע האָט געזאָגט אז נאָך אייער טויט וועט זי האָבען א סך געלד און וועט מיר מאַכען שעהנע קליי־דעלאַך.

ווען א מיידעל זאָגט אייך דאָס דיא ליעבע איז א בלאָף און דאָס זי גלויבט ניט, אז עס איז דאָ ווארהע ליעבע אין דער וועלט, מעגט איהר זיכער זיין דאָס זי איז אין איינעם שטערבליך פערליעבט.

פאַר וואָס אנטלויפט ניט די באַד?

ערשטער בטלן: ווי אזוי לויפט דאָס די באַהן אהן פערד.

צווייטער בטלן: ער לויפט ווייל ער איז פול מיט פארע (דאַמפּפ).

ערשטער בטלן: פאַר וואָס זשע לויפט אונזער באַד ניט אוועק? זי איז דאָך אויך אלע מאָהל פול מיט פארע?

פלאַמבינג

גוטע ארבייט און ראַיעלע בעהאַנדלונג ווערט געמאַכט ביי

מ. טישלער

131 פאַלמערסטאָן עוו.

טעלעפאָן קאַלעד'ש 1276.

איך נעהם אייערע אלטע פלאַמבינג, פאַר א טהייל געלד וואָס די נייע וועט קאָסטען.

אַרבייטער פערלאַנגט

פערלאַנגט

שניידער און אפריי־טארס, נאַכפרעגען ב. סטאָו און קא. 333 עד־לייד סטריט וועסט

פערלאַנגט

גוטע און פעראַנטוואָרטליכע דזשאָנק „רעסיוועד" פון פעד־ער און לאַקאַלע דיקערס זיי מוזען אויך זיין בעקאַנט מיט דער פאַרטרוגנג פון מעטאַלע און רעגס, גוטע געהאַלט צו די פאַ־מענדע, איך צופרידענשטעלענד ווילען מיר אומקעהרען העלפט פון די דייזע קאַסטען די אייזענ־באַהנען ווילען אין גיכען האַבען עקסקורשאָנס צו די וועסט פאַר־שניטצייט, יעדער איינער וועל־כער דענקט אז ער איז פאַסענד פאַר'ן דזשאָב זאָל אויסנוצען די נעלעגענהייט פון די ספּעציעלע טקסקורשאָן פרייזעס די ב. שראַנט אייזען און מעטאַל קא. לימיטעד 396 פרינסעס סט. ווייניפּעג מאַנ.

פערלאַנגט עקספּיריענס פינישערס צו קלאָאַק און סוייטס גוטע פרייזען און סטע־די ארבייט. נאַכפרעגען אין די פרינסעס מאַנופעקטשוריינג קאָמפּאַני, קאָרנער ספּע־ריינא און עדלייד דראַלינג בילדינג, 5־טען פלאָר.

7776—8—(8)

פערלאַנגט שניידער און פינישערס צו קלאָאַקס. הוטנער קלאָאַק קאָ. 439 קינג סט. קאָרנער ספּעדיינא

7728—4—(8)

פערלאַנגט אפרייטאָרס, פרעסער און מיידלאַך צו קלינען קאָוטס אויף מיליטער ארבייט. נאַכפרעגען א. בראַ־דאי און סאָנס, 156 דזשאַהן סטריט טאָפּ פלאָר.

7227—4—(8)

פערלאַנגט עקספּיריענס פינישערס צו לידיס סוטס און קאָוטס. נאַכפרעגען ש. פ. מעקינען און קאָ. לימיטעד. יאָרק און וועלינגטן סטריט

7729—4—(8)

פערלאַנגט עקספּיריענס פאַר נעג־לערס. נאַכפרעגען הייניס וויטקין, 117 ד'אַרסי סטריט.

7731—8—(6)

פערלאַנגט מענער צו לערנען איין טרייד. קרינט בעצאָהלט ביים לערנען. נאַכפרעגען 10 טעראַלי סטריט.

(7732)

פערלאַנגט א מאַן, סינגעל אדער פער הייראַטה אלס א אַסאָגראַפער אנענט צו ארבייטען אויף די קאָמישאָן. פרעגען ביי מר. בראַון 10 באָלדווין סטריט.

7721—8—(8)

פערלאַנגט באַטאַן האָל אפרייטאָרס צו א סינגער באַטאַן האָל מאַשין אויף לעהרנערס אויף די זעלבע מאַשינען.

נאַכפרעגען 190 ריטשמאָנד סטריט וועסט ערשטער פלאָר.

7713—8—1

פערלאַנגט א מיידעל פאַר הויז ארבייט א אידישע אדער פוילישע גוט בעצאָהלט נאַכפרעגען ווילינסקי 70 האַמוואַר עוו.

7646—41

פערלאַנגט א מיידעל אדער א פרוי זאָל קענען קאָכען, געהאַלט פון $25 ביז $30 א מאָנאַט. פרעגען 364 קווין וועסט.

7691—8—2

פערלאַנגט צו קויפען א שניידערס פלענט. וועלכער זאָל בעשטעהן פון טיי לאַר'ס מאַשינען פיגורס טייבעלס, און עהנ ליכעס.

נאַכפרעגען 480 יוקלייד עוויניו טע לעפאָן קאַלידזש 586

7671—8—2

פערלאַנגט כאַוס פון 14 ביז 16 יאָהר נאַכפרעגען אמעריקען העט קאָ. 49 באַטהוירסט סט.

7648—7—2

פערלאַנגט אפרייטאָרס פאַר וועסטען סטעדי ארבייט, גוטע ווייד־זשעס גע־צאָהלט אין 345 ספּרייגאַ עוו.

7719—3—(8)

איך האָב פערלוירען א פּאַר אויגען גלעזער אין הייליגאַנד פּאַרק. דער גע־פינער וועט גוט בעלוינט ווערען, ווען ער וועט עס ברייגגען צו מר. הערים 199 ריטשמאָנד סטריט וועסט

7684—8—(3)

BUSINESS CHANCES

ביזנעס מעגלעכקייטן

א לאַרריע, קוילען וואַגען, 2 סעטס הארנעס 400 קוילען זעק בילינג צו פער־קויפען.

נאַכפרעגען אין 67 באָלדווין סט. טעלעפאָן קאַלעדזש 3163.

2222—8—(2)

צו פערקויפען א זינגער שניידער מאַשין, זעהר בילינג. פרעגען פיין 15 קענזינגטאָן עוו. פאַן קאַלעדזש 4660

7712—8—(2)

א כשר רעסטאָראַנט צו פערקויפען אין בעסטען געגענד פון טאָראָנטאָ. 35 סענט דינער. גאַראַנטירט פאַר 45 דאָלאַר א וואָך פּראָפיט. טעלעפאָן קאַלעדזש 4590 אָדער פרעגען 543 קאַלעדזש סט.

7715—8—2

Real Estate

צו פערענטען

א פלעט מיט אלע לעצטע קאָנוויג צופעררענטען א פלעט פון 3 רומס מיט אנשטענדיגע פאַמיליע זיך נאַכפרעגען 93 מיקאַל סט.

7669—2—7—7

---

3 רומס מיט אלע קאָנוויניענס עלעק טריק לייטס. פרעגען 263 אַגוסטאַ עוו.

7720—3—(8)

צו פערענטען א פלעט פון 3 רומס מיט אלע קאָנוויניענס און גענ.

257 מיידזשאַר סט. קאַל. 2905

7633—1—8

א פלעט צו פערענטען צו א קליינע פאַמיליע. בילינג רענט. נאַכפרעגען 134 פּאַרטלאַנד סטריט.

7703—1—8

די דייטשלאַנד אָבגעפאָהרען.

באַלטימאָר אויגוסט, 1

5 אזייגער הייגט פאַרנאַכט איז די דייטשע פראַכט סובמאַרין די „דייטש־לאַנד" אָבגעפאָהרע פון דעם פּאָרט וואו זי איז געשטאַנען 23 טעג. זי איז אָב־געפאָהרען נאָך נאָרפאָלק פון וואַנען זי אָבפאָהרען אהיים, אויב זי וועט וועט ניט געכאַפּט ווערען פון די ענגלישע און פראַנצויזישע שיפען וועלכע וואַרטען אויף איהר דאָרט

פרעמייער הויסט וועט רעזיגנירען?

קלאַנגען האָבען זיך געכטען פער שפּרייט אז דער פרעמייער פון אנטאַריאָ, מר. הויסט וועט רעזיגנירען אז זיין פּלאַץ וועט פערנעהמען האָנאַרייבל פאַר געסאָן

פיעלע קאָנסערוואַטיווע מיטגליעדער האָבען אבער די קלאַנגען געלייקענט

דפּאַרטמענטען פון אייזענבאַהנען און קאַנאַלען.

קענעדער רעגיערונגס אייזענבאַהנען.

האַליפאַקס אקען טערמינאַל, אי־זענבאַהן, האַליפאַקס, נ. ס.

פערזינגעלטע טענדערס אדרעסירט צו דזש. וו. פונסלי, סעקרעטער, דעפּאַרט־מענט פון אייזענבאַהנען און קאַנאַלען, אטאַוואַ, אנטאַריאָ, און געצייכענט פון דרויסען: טענדערס פאַר האַליפאַקס אושען טערמינאַלס, פעסטגרושער סטייר שאָן, וועלען ערהאַלטען ווערען ביז, און איינשליסענד, מאָנטאָג, אויגוסט דעם 7־טען, 1916 פאַר דער קאָנסטרוקציאָן און בויאָונג פון א פאַסאַזשיר סטאַנציאָן אין האַליפאַקס נ. ס.

פלענער, ספּעסיפיקיישאָנס און בלאַנקע פאָרמס פון קאָנטראַקטען קאָן מען זעהען דעם 15־טען יולי 1916 און נאַכהער אין די אפיסעס פון די פאָלגענדע: ששיף אינדזשיניער, דעפּאַרטמענט אף ריילי־וויס און קאַנעלס, אטאַוואַ, אנטאַריאָ. טשיף אינדזשיניער, קענעדיען נאַווער־מענט ריילוויס, מאָנקטאָן, נ. ב. סיו־פּראַינטענדענט אינדזשיניער, האַליפאַקס אושען טערמינאַלס, האַליפאַקס, נ. ס.

ראַסס און מאַקדאָנאַלד, ארקיטעקטס, 1 בעלמאָנט סט. מאָנטרעאַל, פ. קיו.

ראַסס און מאַקדאָנאַלד, ארקיטעקטס, 908 ראַיעל בענק בילדינג, טאָראָנטאָ, אנט.

קאָנטראַקטאָרס וועלכע ווילען קריגען פלענער און ספּעסיפיקיישאָנס צייטווייר־ליג פאַר זייער אייגענעם נעברויך, קאָן קריגען די זעלבע פון ראַסס און מעקדאָ־נאַלד, מאָנטרעאַל דעפּאַנירענדיג ביי זיי א סערטיפייד באַנק טשעק צום קהרעדיס פון די קענעדער רעגיערונגס אייזענבאַה־נען פאַר דער סומע פון הונדערט דאָלאַר, וועלכע סומע וועט צוריק געצאָהלט ווע־רען און מען וועט זיי צוריקקעהרען די פלענער מיט די ספּעסיפיקיישאָנס.

מען מוז האַנדלען לויט די קאָנדישאָנס פון די ספּעסיפיקיישאָנס און פון קאָנ־טראַקט פאָרם.

טענדערס מוזען געשיקט ווערען אין דיי פּליקייט אויף א בלאַנקען פאָרם פון טענ־דער וועלכען מען קאָן קריגען פון וועל־כען עס איז אפיס וואו פלענער זיינען אויסגעשטעלט.

א סעקיוריטי דעפּאָזיט וועט זיך פאָדע־רען לויט דעם טענדער פאָרם.

דער ניעדריגסטער אדער וועלכער עס איז טענדער וועט ניט מוזען אָנגענומען ווערען.

פ. פ. גוטעליוס, דזשענעראַל מע־נעדזשער, קענעדער רעגיערונגס אייזענבאַהנען, מאָנקטאָן, נ. ב.

יולי, 10, 1916.

פייער פערזשאָנערס פאַר די אינשורענס.

ווען עס פרעגט ביי אייך א פייער ווייס בייגאַכט טעלעפאָנירט מיין 3739, ביינאַכט הייקערעסס 2087, קאָנגאַרייען אדרעסאַטמענט און אינספּעקשאָן ביירא 14 טאָראָנטאָ סט.